تقویم وقایع

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

جمعه‌دن ماعدا هر كون نشر اولنور

نومرو ٣٢٧٤

نسخه‌سی ٤٠ پاره‌در

3274

١٤ رمضان ١٣٣٦ — پازار — ٢٣ حزیران ١٣٣٤

جانب سنی الجوانب حضرت پادشاهیدن ١٥ حزیران ١٩١٨ تاریخیله حشمتلو آلمانیا ایمپراطوری حضرتلرینه كشیده بیوریلان تلغرافنامه‌نك ترجمه‌سی:

تخت جلوس حشمتانه‌لرینك اوتوزنجی سنه دوریه‌سی وسیلهٔ مسعوده‌سی ایله اك صمیمی تبریكاتمی تقدیم ایلرم . جالس سریر اولدقلری زماندنبری دولت عثمانیه حقنده طرف حشمتانه‌لرندن مستمراً اظهار بیوریلان وایمپراطورلقلرمزك مقدراتنی توحید ایدن اتفاق ایله تأیید ایتمش اولان حسیات مودتكارانه‌یی یاد وتذكار ایتمك ثناورلرنجه بالخاصه موجب محظوظیت اولمقده‌در . متفق آلمان ایمپراطورلغنك تعالی وسعادتی ایچون عهد حشمتانه‌لرینك برچوق سنه‌لر تمادیسی وذات حكمداریلریله اعضای خاندان جلیل العنوان ایمپراطوریلرینك صحت كرانقیمتلرینك صون صمدانیده مصون ومحفوظ بیورلمسی تمنیاتنی جناب قادر مطلق حضرتلرندن نیاز ایلرم .

جانب سنی الجوانب حضرت پادشاهی‌یه ١٧ حزیران ١٩١٨ تاریخیله حشمتلو آلمانیا ایمپراطوری ویلهلم حضرتلری طرفندن كشیده اولنان تلغرافنامه‌نك ترجمه‌سی:

تخته جلوسمك اوتوزنجی سنه دوریه‌سی مناسبتیله تبریكاتی متضمن طرف اشرف تاجداریلرندن كشیده بیوریلان تلغرافنامه‌دن وبالخاصه عهد حكومتمده عثمانلی پادشاهلغی حقنده پرورده ایتدیكم حسیات مودتكارانه‌نك طرز یاد وتذكارندن پك زیاده متحسس ومسرور اولدم . بوندن طولایی اك حار تشكراتمی عرض ایدر وحرب حاضر اثناسنده عقد اولنوب مشترك فداكارلقلر وموفقیتلرله تشیید وتقویه ایدیلن اتفاقك آتیاً دخی دوام وبقاسنه صرف غیرت ایتمك اخص آمالم اولدیغنی اشعار ایلرم . كله‌جك زمان صلح ومسالمتك ملتلرمزه فیض ورفاه عظیم كتیرمسنی تمنی ایدرم .

توجیهات

منحل بولنان قیصری لواسی صحیه مدیریتنه بتلیس ولایتی صحیه مدیری دوقتور مصباح بك نقل وتعیین ایدلمشدر .

اشبو ارادهٔ سنیه‌نك اجراسنه صحیه نظارتی مأموردر .

٧ رمضان ١٣٣٦   ١٦ حزیران ١٣٣٤

محمد رشاد

صدر اعظم وصحیه ناظری
محمد طلعت

نشان

جبل لبنان اشرافندن سلیم ثابت بكه ایكنجی رتبه مجیدی نشانی اعطا اولنمشدر .

بو ارادهٔ سنیه‌نك اجراسنه داخلیه ناظری مأموردر .

١١ رمضان ١٣٣٦   ٢٠ حزیران ١٣٣٤

محمد رشاد

صدراعظم وداخلیه ناظری
محمد طلعت

★

پروسیا قراللغنك رومه‌ده‌كی صنایع نفیسه اقاده‌میسی مدیری اسویچره‌لی پروفسور « چورهه‌ر » ه اوچنجی رتبه عثمانی نشانی اعطا اولنمشدر .

بو ارادهٔ سنیه‌نك اجراسنه خارجیه ناظری مأموردر .

١١ رمضان ١٣٣٦   ٢٠ حزیران ١٣٣٤

محمد رشاد

خارجیه ناظری — احمد نسیمی
صدراعظم — محمد طلعت

★

خداوندكار ولایتی دفترداری ذكائی وقونیه ولایتی دفترداری برهان الدین بكلره اوچنجی رتبه‌دن عثمانی ودیون عمومیه ومعاملات نقدیه مدیریت عمومیه‌سی دیون عمومیه قلمی ممیز اولی بهجت بكه دردنجی رتبه‌دن مجیدی نشان ذیشانی اعطا قلنمشدر .

اشبو ارادهٔ سنیه‌نك اجراسنه مالیه ناظری مأموردر .

١١ رمضان ١٣٣٦   ٢٠ حزیران ١٣٣٤

محمد رشاد

مالیه ناظری — جاوید
صدر اعظم — محمد طلعت

MİLLİ KÜTÜPHANE
ANKARA

مدالیه

مانهایمده دیرکتور ژوزف بره‌خت	علامت مخصوصه‌سز کوش هلال احمر مدالیه‌سی		هلال احمره مقدار معلوم اعانه ایتدکلرندن طولایی
» » موسیو پاول چه‌ده‌لمان	»	»	»
» بارون ارنولدغه دولدفون بونفنفلد	»	»	»
» دیرکتور فه‌لیکس لورمان	»	»	»
» » موسیو فریدرغ ده‌مان	»	»	»
» » » بولبوس ژوزه‌ف غوچ	»	»	»
» مشاور تجاری موسیو رودولف ده‌ندل	»	»	»
» مدیر عمومی موسیو اوتوبه‌ك	»	»	»
» دیرکتور موسیو الفره‌د بلونشتاین	»	»	»
» سرای مشاوری دوقتور بوندر	»	»	»
» دیرکتور موسیو اوسقار بورنیغ	»	»	»
» بیکباشی موسیو فریجی	»	»	»
» دیرکتور موسیو غه‌ئورق غلوئیشتاین	»	»	»
» موسیو آلبرت غرول	»	»	»
» مشاور حکومت موسیو لودویق پانچر	»	»	»
» موسیو پاول قوپه‌ل	»	»	»
» دیرکتور موسیو ژان مایه‌ر	»	»	»
» » » پاول میق	»	»	»
» موسیو یاقوب رایخنبورغ	»	»	»
» » فلیب راینهارت	»	»	»
» » ئه‌رغ رایزه‌ر	»	»	»
» مشاورتجاری موسیو ویقتور لائیس	»	»	»
» مدیر عمومی موسیو اوسقارشته‌رنبرغ	»	»	»
» دیرکتور موسیو هوغو اشتولچ	»	»	»
» مشاور تجاری موسیو هرمان ئه‌مله‌ر	»	»	»
» دیرکتور موسیو قارل وایس	»	»	»
» » » ژوزف غوتچالق	»	»	»
» مشاور خاص تجاری موسیو غوستاوآت	»	»	»
» دیرکتور موسیو فردیناند الوایله‌ر	»	»	»
» تجارت اوطه‌سی باش کاتبی موسیو ارتور بلاشتاین	»	»	»
» موسیو ماقس دولد	»	»	»
» دوقتور اوغوست قله‌م فون هوهنبرغ	»	»	»
» دیرکتور بنو دانزیغه‌ر	»	»	»
» مادام فازیغ	»	»	»
» مشاور تجارت موسیو ارنست فون فردیدنبرغ	»	»	»
» دیرکتور موسیو هاینریغ فوقس	»	»	»
» موسیو فرانچ فونق	»	»	»
» » ماقس غولشمیت	»	»	»
» » فریچ غولسه‌ن	»	»	»
» پولیس مدیری موسیو لئوپولد غره‌زه‌ر	»	»	»
» موسیو فرانچ هاینه‌ن	»	»	»
» قونت ویقتور فون هلمشتات	»	»	»
» دیرکتور موسیو ماقس هه‌سه	»	»	»
» » » فریچ هیروتیمی	»	»	»
» مشاور تجارت موسیو فریچ هومبرغه‌ر	»	»	»
» دیرکتور موسیو قارل بار	»	»	»
» » » اوتوپونس	»	»	»
» تجارت اوطه‌سی رئیسی موسیو ئه‌میل قوللار	»	»	»
» دیرکتور موسیو اوتوقان	»	»	»
» مشاور خاص تجاری موسیو لورنچ	»	»	»

مانهایمده مشاور تجارت موسیو قارل موننفه‌ر	علامت مخصوصه‌سز کوش هلال احمر مدالیه‌سی		هلال احمره مقدار معلوم اعانه ایتدکلرندن طولایی
» قونسلوس موسیو روبرت نیقولائی	»	»	»
» دیرکتور موسیو ریخات پوست	»	»	»
» مادام غره تاریمپ	»	»	»
» موسیو هاینریغ روخ	»	»	»
» دیرکتور موسیو فردیناند شه‌منز	»	»	»
» موسیو روبرت شمیت	»	»	»
» مادام له‌نی فون شوه‌دله‌ر	»	»	»
» مدیر عمومی موسیو شپه‌نغله‌ر	»	»	»
» » » برنهارت شپیلمایه‌ر	»	»	»
» موسیو ویلهلم شتبنله‌ر	»	»	»
» مشاورخاص حکومت موسیو لوقاس شتراوس	»	»	»
» دیرکتور موسیو هانس قوغه لزانغ	»	»	»
» » » لودویغ وارتنسله‌ین	»	»	»
» » فورت وونکه	»	»	»
» » اوتو وونکه	»	»	»
» مشاورخاص تجارت موسیو فریدرغ وولف	»	»	»
» دیرکتور موسیو وولف	»	»	»
» موسیو لودویق آقس	»	طونج	»
» دوقتور موسیو فلد باوش	»	»	»
» موسیو قارل ریدینغه‌ر	»	»	»
» » ماقس رونهایمه‌ر	»	»	»
» » شوتهوفه‌ر	»	»	»
» دیرکتور موسیو آلفونس شتانهاوزه‌ن	»	»	»
» » هرمان شتورق	»	»	»
» موسیو اوتومار قویفت	»	»	»
» مادام غه‌ر ترودکونه	»	»	»
» دوقتور فون براوینه هرنس	»	کموش	»
» موسیو قارل غا	»	»	»
» » آوغوست هرشل	»	طونج	»
برلینده موسیو هلموت فریدنتال	»	کموش	»
» یوزباشی موسیو مارفس‌نو	»	»	»
» » هانس ماته‌باخ	»	»	»
» مادام غلوری فون رایسهاوزه‌ن	»	»	»
» مدیر موسیو سالوچ	»	»	»
» مادام لوسی دبیه‌رنا	»	»	»
» یوزباشی موسیو نوکه‌ر	»	»	»
» شاریته خسته‌خانه‌سنده قلنیك مدیری دوقتور ژوزه‌ف	»	»	»
ریبوده ژانیروده موسیو پدروهانش	»	»	»
برلینده مادام ده‌ه‌را	»	»	»
» موسیو ماقس آلدنهوفن	»	طونج	»
» تیاترو مدیری موسیو هاینرغ قوغه‌لر	»	»	»
» موسیو ژورژ قرو	»	»	»
» باش چاوش فریچ زیبورغه	»	»	»
» موسیو ویلهلم شه‌ره‌ر	»	»	»
» دوقتور فلیب	»	»	»
» موسیو دوقتور پنیفوس	»	»	»
» » قارل بوهلا	»	»	»
» » وولف صحیه خدمه‌سندن	»	»	»
برلین هلال احمر قومیته‌سندن مشاورا خاص موسیو دوقتور ره‌خ	»	کموش	»

برلین هلال احمر قومیته‌سندن موسیو هرمان کونیزر	علامت مخصوصه‌سز کوش هلال احمر مدالیه‌سی		هلال احمره مقدار معلوم اعانه ایتدکلرندن طولایی
» » بانقه مدیری موسیو غوستاوشیللینغ	»	»	»
» » موسیو انتون بولچانی	»	»	»
» » موسیو غرایه‌رت	»	»	»
» » مشاور تجاری موسیو هیرشفلده‌ر	»	»	»
» » دیرکتور موسیو فریدرغ هوپفلد	»	»	»
» » موسیو قارل لاده‌ویغ	»	»	»
» » » فون نیوبته‌سکی	»	»	»
» » اووقات موسیو فریچ قابیان	»	»	»
» » مدیر عمومی موسیو بی	»	»	»
» » موسیو البرت برانت	»	»	»
» » مشاور حکومت دوقتور زایده‌ل	»	»	»
» » فریدرغ سنلاچه‌ك	»	»	»
برمه‌ده موسیو مانفره‌دغورلیت	»	»	»
» مادام ستبقله‌ر	»	»	»
» سواری یوزباشیسی موسیو فون بریچبود	»	»	»
» مادمازل ماری اوقکه‌رت	»	»	»
» سه‌ناتو اعضاسندن موسیو هاری تروللر	»	»	»
» دوقتور کیست	»	»	»
» مادام کینت سپول	»	»	»
» سرای مشاوری موسیو فون قوچیچقوفسکی	»	»	»
» موسیو سافرانو	»	»	»
» بارونین فون راده‌سکی میقوولیچ	»	»	»
» مادموازل ئه‌دیت فون راده‌سکی میقوولیچ	»	»	»
» » ماری » » » »	»	»	»
» موسیو مارتن سته‌رنبرغ	»	»	»
» موسیو فون ده‌ستردم	»	»	»
» موسیو هارری مایه‌ر	»	»	»
» موسیو اوتو ویقتور	»	»	»
» سواری یوز باشیسی موسیو اوتو هینکل	»	»	»
» قونسلوس تیفه‌رس	»	»	»
» موسیو ینبور	»	»	»
» » آلبرت غونته‌ر	»	»	»
» » بلومه‌نتال	»	»	»
» » فریچ هومپل	»	طونج	»
» » قریستیان الدرس	»	»	»
» » دیدرغ ستاوده‌ز	»	»	»
» » رودولف په‌شار	»	»	»
» » ویلهلم هانیتورف	»	»	»
» » ویللی ره‌پس	»	»	»
» مادام موتس	»	»	»
» موسیو هیلپه‌رت	»	»	»
» » شه‌ولیخ	»	کموش	»
» » پول قوسه‌ل	»	»	»
» » هاینرغ مایه‌ر	»	»	»
» » ویللی استاوره	»	»	»
» » پول مولنیغخاوز	»	»	»
» » اوالد زیممرمان	»	»	»
» » ارنست فوم	»	»	»
» » یوحان پیشوف	»	طونج	»
» » آدولف مایه‌ر	»	»	»

برمه‌ده مادام ادیت فون سته‌خوو	علامت مخصوصه‌سز طونج هلال احمر مدالیه‌سی		هلال احمره مقدار معلوم اعانه ایتدکلرندن طولایی
» » لوبزه فون قارلوویچ	»	»	»
» » انتاماری نوئمان لنتربرغ	»	کموش	»
» » انالنتربرغ	»	»	»
» موسیو مارتین هرزفلد	»	»	»
» » ماقس غوتمان	»	»	»
برلینده مادام فون یوردان	»	»	»
» موسیو فون سته‌خوف	»	»	»
» » فون قارلوویچ	»	»	»
دره‌سده‌ده نافتالی مایه‌ر افندی	»	»	»
» موسیو تئودور ده‌مه‌رت	»	»	»
» » آوغوست شمیت	»	»	»
» ملازم موسیو فریغ شنویده	»	»	»
» موسیو اوتو هاینرغ بوتنه‌ر	»	»	»
» دیرکتور له‌نز	»	»	»
» موسیو هه‌رینغ	»	طونج	»
» » قارل ئه‌میل پره‌چ	»	»	»
» » غروته	»	»	»
» دوقتور فون پاپه‌ن	»	»	»
دوسلدورفده دوقتور هاملبوخ	»	کموش	»
» مشار موسیو فون بونیفهاوزه‌دن	»	»	»
» غوستاو نارهافست	»	»	»
» مادام فون رانجه ناو حضرتلری	»	»	»
» قونسلوسخانه قنچلاری عنواننی حامل موسیو ئه‌قوفی	»	»	»
» مشاور خاص تجارت یونسه‌ن	»	»	»
» بلدیه رئیس اولی موسیو هارتمان	»	»	»
» موسیو هاینرغ تیسه‌ن	»	»	»
» سواری یوز باشیسی موسیو آرتور فون اوشوردت	»	»	»
» موسیو کوستاو قله‌مه	»	طونج	»
» معلم موسیو شراقامپ	»	»	»
» موسیو آرتور یافرات	»	»	»
» » الفردروسله‌ر	»	»	»
» » ارنست تره‌برب	»	»	»
» موسیو ژوزه‌ف هان	»	»	»
» موسیو فریدرغ وولفنیغ	»	»	»
» دیرکتور موسیو ویلده	»	»	»
» موسیو پوسقای	»	»	»
» » ره‌برت نونه‌نبروخ	»	»	»
» » هه‌ن	»	»	»
» » قارل شروده‌ر	»	»	»
» » پول شتوبه	»	»	»
» » هانیه‌ن	»	»	»
» دیرکتور موسیو لودویغ زیممرمان	»	»	»
» بلدیه رئیسی موسیو شمیت	»	»	»
» موسیو به‌ره‌نرات	»	»	»
» مادام ماغدا شیفه‌ل	»	»	»
» موسیو هاینرغ لینکه	»	کموش	»
» مدیر ویلهلم بوسته‌ن	»	»	»
» بلدیه رئیس وکیلی ریخارد هرلز	»	»	»
» دوقتور قارل هرن	»	»	»

	علامت مخصوصه‌سز كموش هلال احمر مداليه‌سی		هلال احمره مقدار معلوم اعانه ایتدكلرندن طولايی
دوسلدورفده موسیو ژورژ اونكماخ			
» » پاول بووينغهاوز	»	»	»
» » لوئی بەئر	»	طونج	»
» » يوليوس استيل	»	»	»
» » اوغارله قوسمان	»	»	»
كونينسبرغده پروفسور ارنست غروس	»	»	»
» ديركتور اميل كونتر	»	»	»
» مادموازل هيللی موح	»	»	»
» موسیو برنهارد هانيه	»	»	»
» » روبر داويد	»	»	»
مونيخده موسیو پاول وتيزه	»	كموش	»
» ديركتور ارتور بورغەز	»	»	»
» ملازم اول موسیو ئەقارت	»	»	»
» بيكباشی موسیو زالفنەر	»	»	»
» موسیو لودويق باوەر	»	طونج	»
» سرای قرالی مغنيلرندن فريج قاپهالس	»	كموش	»
» مشاور موسیو ئەميل غوترمان	»	»	»
» لايپزيغده پوسته مشاوری موسیو آوغوست	»	»	»
» ويلهلم بانتيكەر	»	»	»
» موسیو اميل نابل	»	»	»
» پاول دونر	»	»	»
» موسیو هرمان كيباق	»	طونج	»
قوبلنزده موسیو كونتر	»	»	»
هانوورەده ديركتور اوينەن شەل	»	كموش	»
» موسیو ياقوب سالومون	»	»	»
» مادام فون هند ورغ جنابلری	»	»	»
» » قوپمان	»	»	»
» يوز باشی موسیو ماينەكەن	»	»	»
» بيكباشی موسیو هانس ناومان	»	»	»
» راهب موسیو كوتە	»	»	»
» موسیو سيلوبيوس تارونووسكی	»	طونج	»
» » كوستاو بلومبرغ	»	»	»
نورنبرغده بلديه رئيسی موسیو نوبليەرت	»	كموش	»
» مادام بوميلەر	»	»	»
» » آنی شميت	»	»	»
» موسیو نونهوفەر	»	»	»
» » رودولف هرمان	»	»	»
» موسیو قارل راب	»	»	»
» بلديه رئيسی موسیو ماقس فورست	»	»	»
» موسیو كومرلينغ	»	»	»
» » روتمان	»	»	»
» » فريج لين	»	»	»
» » ئەميل انهوف	»	»	»
» مشاور حكومت موسیو زالب	»	»	»
» موسیو ريختەر	»	»	»
» مشاور حكومت موسیو هوفمان	»	»	»
» بلديه رئيسی موسیو براند	»	»	»
» تجارت مشاوری موسیو فولق	»	»	»
» موسیو ارنست فون فورستر	»	»	»
» ملازم موسیو وەنفلاين	»	»	»
» موسیو لئونارد تريپس	»	»	»
» » اوتو شميت	»	»	»
نورنبرغده سرای مشاوری موسیو ورايش			
» بارون فون روفين	»	»	»
» موسیو هاينريغ بينفەمەر	»	طونج	»
برەمدە جنرال فون فول	»	كموش	»
» مدير عمومی موسيه بەكر	»	»	»
» موسیو ژورژ ستروبه	»	»	»
» » لئوپولد يسنر	»	»	»
» مادام فريدا فرولنخشتاين	»	»	»
» مدير پاول بەكر	»	طونج	»
» مادام بيرمان	»	»	»
» موسیو كرهارت شرودر	»	»	»
» موسیو اوسقار موهله هوفمان	»	»	»
» » لودوقتور فەدوريچكه	»	»	»
» ملازم هانس قونرتس	»	»	»
» موسیو سيغفريد والهايەر	»	»	»
» » پاول والهايەر	»	»	»

بالاده محررالاسامی ایكی یوز آلتمش طقوز ذاته اسملری حذالرنده كوستريلان نوعدن هلال احمر مداليه‌لری اعطا اولنمشدر .

بو ارادهٔ سنيه‌نك اجراسنه صدارت مأموردر .

٥ رمضان ١٣٣٦ ١٤ حزيران ١٣٣٤

محمد رشاد

صدراعظم
محمد طلعت

قوانين و نظامات

ممالك شاهانه‌یه ادخال اولنه‌جق شكرلرك صورت ادخار و بيعی حقنده قرارنامه

ماده : ١ ممالك عثمانیه‌یه ادخال اولنه‌جق شكرلر اعاشه مديريت عموميه‌سی طرفندن تعيين و ارائه ايديله‌جك مدخرلره وضع اولنه‌رق اعاشه مجلسنجه ٤ نيسان ١٣٣٤ تاريخلی قانون احكامنه توفيقاً احتكاری مانع اولمق اوزره تعيين اولنه‌جق شرائط داخلنده بيع ايديله‌جكدر خلافنده حركت ايدنلر قانون مذكورك اون برنجی ماده‌سی احكامنه توفيقاً مجازات اولنور .

ماده : ٢ اشبو قرارنامه تاريخ نشرندن اعتباراً مرعی‌الاجرادر .

ماده : ٣ اشبو قرارنامه‌نك اجراسنه حربيه ناظری مأموردر .

مجلس عمومينك اجتماعنده قانونيتی تكليف اولنمق اوزره اشبو قرارنامه‌نك موقع مرعيته وضعنی اراده ايلدم .

١١ رمضان ١٣٣٦ ٢٠ حزيران ١٣٣٤

محمد رشاد

شيخ الاسلام و اوقاف همايون ناظر وكيلی موسی كاظم — صدراعظم و داخليه ناظری محمد طلعت
عدليه ناظری و شورای دولت رئيسی خليل — خارجيه ناظری احمد نسيمی — بحريه ناظری احمد جمال — حربيه ناظری انور
نافعه ناظری و معارف ناظر وكيلی علی منيف — ماليه ناظری
پوسته و تلغراف و تلەفون ناظری حسين هاشم — تجارت و زراعت ناظری مصطفی شرف

*

درسعادت فرونلرنده سربست اعمال اولنه‌جق اكمكلرك وزنی حقنده ارادهٔ سنيه

درسعادت فرونلرنده سربست اعمال قلنان اكمكلرك معين وزنده اولمسنی تأميناً اعاشه مجلسنجه متخذ و مربوط ورقه‌ده محرر مقرراتك موقع مرعيته وضعی مجلس وكلا قراريله تنسيب ايدلمشدر .

بو ارادهٔ سنيه‌نك اجراسنه حربيه ناظری مأموردر .

١١ رمضان ١٣٣٦ ٢٠ حزيران ١٣٣٤

محمد رشاد

صدراعظم و داخليه ناظری محمد طلعت — شيخ الاسلام و اوقاف همايون ناظر وكيلی موسی كاظم — حربيه ناظری انور
بحريه ناظری احمد جمال — خارجيه ناظری احمد نسيمی — عدليه ناظری و شورای دولت رئيسی — ماليه ناظری جاويد
نافعه ناظری و معارف ناظر وكيلی علی منيف — تجارت و زراعت ناظری مصطفی شرف — پوسته و تلغراف و تلەفون ناظری حسين هاشم

مربوط ورقه

١ — درسعادت فرونلرنده سربستجه اعمال قلنان اكمكلر تام بر كيلو ايله نصف و ربع كيلو مقدارنده اوله‌جق و طلب وقوعنده وزن اولنه‌جقدر .

٢ — درسعادت فرونلرنده اشبو اوزاندن نقصان اكمك اعمال و فروختی ممنوعدر . ممنوعيت واقعه خلافنده حركت ايلديكی اصولی دائره‌سنده تحقق ايدن فرونلرك ايشلتنلری حقنده اعاشهٔ عموميه قانوننك اون برنجی ماده‌سی موجبنجه جزا ترتيب ايديله‌جكدر .

٣ — اشبو قرار تاريخ نشرندن اوچ كون صكره مرعی‌الاجرا اوله‌جقدر .

*

١٣٣٤ امنيت صندوقی بودجه‌سنه ٨٢،٨٠٠ غروشك علاوه‌سی حقنده ارادهٔ سنيه

امنيت صندوقنك سنهٔ حاليه بودجه‌سنك اوچنجی فصلنه سكسان ايكی بيك سكز يوز غروشك علاوه‌سی مجلس وكلا قراری ايله تصويب ايدلمشدر .

بو ارادهٔ سنيه‌نك اجراسنه تجارت و زراعت ناظری مأموردر .

٨ رمضان ١٣٣٦ ١٧ حزيران ١٣٣٤

محمد رشاد

صدراعظم و داخليه ناظری محمد طلعت — شيخ الاسلام و اوقاف همايون ناظر وكيلی موسی كاظم — حربيه ناظری انور — بحريه ناظری احمد جمال
خارجيه ناظری احمد نسيمی — عدليه ناظری و شورای دولت رئيسی — ماليه ناظری — نافعه ناظری و معارف ناظر وكيلی علی منيف
تجارت و زراعت ناظری مصطفی شرف — پوسته و تلغراف و تلەفون ناظری حسين هاشم

تكه سنجاغنك ١٣٣٤ عادی موازنهٔ خصوصيه‌سنده ١١،١٠٠ غروشك مناقله‌سی حقنده ارادهٔ سنيه

تكه سنجاغنك سنهٔ حاليه عادی موازنهٔ خصوصيه‌سنك آلتنجی فصلنك برنجی ماده‌سندن اون بر بيك يوز غروشك بالتنزيل دردنجی فصلنك برنجی ماده‌سنه نقلاً علاوه‌سنه مأذونيت ويرلمشدر .

بو ارادهٔ سنيه‌مزك اجراسنه داخليه ناظری مأموردر .

١٠ رمضان ١٣٣٦ ١٩ حزيران ١٣٣٤

محمد رشاد

صدراعظم و داخليه ناظری
محمد طلعت

مواد عموميه

قرارگاه عموميدن : ٢٢ حزيران ١٣٣٤

١ — فلسطين جبهه‌سی : طياره فعاليتيله برابر ساحل منطقه‌سنده‌كی طوپچی آتشی آره صيره بيوك شدت كسب ايتمكده ايدی . شريعه شرقنده سكونت واردر .

٢ — سائر جبهه‌لرده‌كی وضعيت غير متبدلدر .

بورسه

٢٢ حزيران ١٣٣٤

اسهام و تحويلات اساميسی	آچلدی پاره	آچلدی غروش	آچلدی ليرا	قپاندی پاره	قپاندی غروش	قپاندی ليرا	الك آشاغی پاره	الك آشاغی غروش	الك آشاغی ليرا	الك يوقاری پاره	الك يوقاری غروش	الك يوقاری ليرا
ديون موحده تحويلاتی	٠	٨٠	٧٦	٠	٦٠	٧٦	٠	٦٠	٧٦	٠	٨٠	٧٦
روم ايلی تيمور يوللری تحويلاتی	٢٠	٩٧	٩	٢٠	٩٧	٩	٠	٠	٠	٠	٠	٠
آناطولی » » حصه سنداتی	٠	٧٥	٢٣	٠	٨٥	٢٣	٠	٧٥	٢٣	٠	٨٥	٢٣
» » » تحويلاتی (آ) ترتيبی / آناطولی تيمور يوللری تحويلاتی (ب) ترتيبی	٠	٤٠	٢٠	٠	٤٠	٢٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
آناطولی تيمور يوللری تحويلاتی (ت) ترتيبی	٠	٤٠	١٩	٠	٣٥	١٩	٠	٣٥	١٩	٠	٤٥	١٩
باليه قره آيدين شركت عثمانيه‌سی حصه سنداتی	٠	٥٠	٢٣	٠	٥٠	٢٣	٠	٠	٠	٠	٠	٠
تونل شركت عثمانيه‌سی تحويلاتی	٢٠	١٢	٥	٢٠	١٢	٥	٠	٠	٠	٠	٠	٠

قامبیو

٢٣ حزیران ١٣٣٤

بر لیرای عثمانی مقابلنده تعیین اولنان فیئاتلر

نوع مسکوکات	اعظمی		اصغری	
مارق برلین	—	—	—	—
قرون ویانه	—	—	—	—
لهوا صوفیه	٢٥	٣٥	٧٥	٣٥
فرانق زوریخ	٩٠	٢٧	٢٠	٢٨
فلورن امستردام	٠٥	١٥	٣٥	١٥
قرون استقهولم	٢٥	٠٧	٤٠	٠٧
روبله	٧٥	١٠	٩٠	١٠

اعلانات

قاضی کوی و آطه‌لر اخذ عسکر شعبه‌سی دیوان حرب ریاستندن :

فرار فعلیله مظنون علیه هکبه‌لی آطه‌نك قیو باشی زقاغندن ٩٣ تولدلی یورکی اوغلی استاوری حال فرار وغیبوبتده اولدیغی اکلاشلدیغندن کندیسنه دیوان حرب ریاستندن مجدداً اون کون مهل ویرلشدر. مدت‌معینه ظرفنده کلدیکی حالده قانونه اطاعت ایتمامش نظریله باقیله‌رق حقوق مدنیه‌دن اسقاط قلنه‌جنی ومحاکمهٔ غیابیه‌سی اثناسنده اموالی حجز ایدیله‌جکی و بولندیغی محلی خبر ویرمکه هرکسك مجبور بولندیغنی مبین قرارنامه‌در .

★

بقایا فعلیله مظنون علیه هکبه‌لی آطه‌سنك لوادیا سوقاغنده ٩٠ تولدلی میخال قسطی حال‌فرار وغیبوبتده اولدیغی آکلاشلدیغندن کندیسنه دیوان حرب‌ریاستندن مجدداً اون کون مهل ویرلشدر . مدت معینه ظرفنده کلدیکی حالده قانونه اطاعت ایتمامش‌نظریله باقیله‌رق حقوق‌مدنیه‌دن اسقاط قلنه‌جنی ومحاکمهٔ غیابیه‌سی اثناسنده اموالی حجز ایدیله‌جکی و بولندیغی محلی خبر ویرمکه هرکسك مجبور بولندیغنی مبین قرارنامه‌در .

★

بقایا فعلیله مظنون علیه قینه‌لی آطه‌سنك لیمان سوقاغنده ٩٠ تولدلی نیقولا اوغلی یانی حال فرار وغیبوبتده اولدیغی آکلاشلدیغندن کندیسنه دیوان حرب ریاستندن اون کون مهل ویرلشدر . مدت معینه ظرفنده کلدیکی حالده قانونه‌اطاعت ایتمامش‌نظریله باقیله‌رق حقوق‌مدنیه‌دن اسقاط قلنه‌جنی ومحاکمهٔ غیابیه‌سی اثناسنده اموالی حجز ایدیله‌جکی وبولندیغی محلی خبر ویرمکه هرکسك مجبور بولندیغنی مبین قرارنامه‌در .

★

بقایا فعلیله مظنون‌علیه هکبه‌لی آطه‌نك قیو باشی سوقاغنده ٩٠تولدلی‌خرستو اوغلی یورکی حال فرار وغیبوبتده اولدیغی اکلاشلدیغندن کندیسنه دیوان حرب ریاستدن مجدداً اون کون مهل ویرلشدر . مدت معینه ظرفنده کلدیکی حالده قانونه اطاعت‌ایتمامش نظریله باقیله‌رق حقوق‌مدنیه‌دن اسقاط‌قلنه‌جنی‌ومحاکمهٔ‌غیابیه‌سی اثناسنده اموالی حجز ایدیله‌جکی وبولندیغی محلی خبرویرمکه هرکسك مجبوربولندیغنی مبین قرارنامه‌در .

حلقه‌لی زراعت مکتب عالیسی مدیریتندن :

حلقه‌لی زراعت مکتب عالیسنه طلبه قید و قبولنه مباشرت ایدلدیکندن مکاتب سلطانیه‌نك اوتنجی صنفنه کچمش اولمق و یاخود یدی سنه‌لك اعدادیلردن مأذون بولنمق‌شرطیله طالب اولانلرك تجارت وزراعت نظارتنه ویامکتب مدیریتنه بالاستدعا مراجعت ایلملری علان اولنور .

امتحانلر بروجه آتی دروسدن اجرا ایدیله‌جکدر . حساب ، جبرعادی ، هندسه ، حکمت طبیعیه ، کیمیای معدنی ، حیوانات ، ترکجه ، جغرافیای عثمانی تاریخ عثمانی ، فرانسزجه .

اوصاف لازمه‌یی حائز بولنان طالبلرقارتونسز اوچرقطعه فطوغرافلریله تذکرهٔ عثمانیه ومکتب شهادتنامه ویا تصدیقنامه‌سنی،علل‌وامراضدن‌سالم وعملیات زراعیه‌یه متحمل اولدقلرینه دائر طبیب راپورینی، آشی شهادتنامه‌سنی‌دخی استدعا نامه‌لرینه ربطه مجبوردرلر.

آقسرای صلح محکمه‌سندن :

مدعیلر ق . وارژابدیان و م . آنونیان وکیلی اوسب برازیان افندینك‌مدعی علیهما صماته‌ده قوجه مصطفی پاشا محله‌سنده مکتب زقاغنده ١٩ نومرولی‌خانه‌ده مقیمه متوفی خاجیك پاپاسیان ورثه‌سی هایقوئی، سرابی، مینه‌قیزلرك وصیسی بوکیم قادین علیهنه اقامه ایتدیکی متوفی خاجیك پاپاسیان افندی ذمتنده با سند مطلوبلری اولان اللی لیرانك ترکه‌یه اضافهٔ تحصیلی دعواسی‌اوزرینه مبلغ مذکورك اولوجهله تحصیلنه ١ حزیران ٣٣٤ تاریخنده قابل اعتراض وتمیز اولمق اوزره غیاباً قرار ویرلمش اولمغله مزبوره بوکیم قادینك اقامتکاهی مجهول اولمسنه بناءً اصول محاکمهٔ حقوقیه‌نك مادهٔ مخصوصه‌سی موجبنجه بر نسخه‌سی محله‌سی مختارینه تبلیغ و بر نسخه‌سی دیوانخانه‌یه تعلیق اولندیغی کبی غزته‌لرله دخی اعلان اولنور .

غلطه محکمهٔ شرعیه‌سندن :

منقالیه‌لی ذی‌النون اغانك اوغلی آربه‌جی اصنافندن رستم اغا علیهنه زوجه‌سی ذاتیه خانم ابنت احمدك اقامه ایلدیکی فسخ نکاح دعواسندن طولایی مزبور رستم اغانك اقامتکاهی بیلنه‌مدیکی جمله تبلیغات اجراسی ممکن اوله‌مدیغندن محاکمه‌سی شهر آتیٔ تموزك یکرمنجی جمعه ایرتسی کوننه تعلیق‌اولندیغندن مزبور رستم‌اغانك یوم مذکورده زوالی ساعت برده غلطه محکمهٔ شرعیه‌سنه مراجعت ایتمسی عکسی تقدیرده معاملهٔ لازمه‌نك غیاباً اجرا قلنه‌جنی اصول محاکمات حقوقیه قانونی ذیلنه توفیقاً تبلیغات مقامنه قائم اولمق‌اوزره اعلان اولنور .

کیره‌سون بدایت محکمه‌سی حقوق دائره‌سندن :

کیره‌سونك پیرعزیز ناحیه‌سی اهالیسندن کدیك علی زاده عمر بکك دمیرجی قریه‌سندن قورنیاس اوغلی تیموس و آوجی اوغلی یانقو و قورنیاس اوغلی صاوه ودمیرجی اوغلی کیره‌کی وپاپاس یانی حقلرنده اقامه ایلدیکی بدیوز عدد لیرای عثمانی آلاجق دعواسندن‌طولایی مرقومونه کوندریلان دعوتیه ورقه‌لری اوزرینه اقامتکاهلری مجهول اولدیغی کوسترلمش وتبلیغات اجرا قلنه‌مامش اولدیغندن بو بابده یوم محاکمه ٢٧ حزیران ٣٣٤ پنجشنبه کوننه تعلیق قلنمش اولمغله یوم مذکورده مرقومونك محکمه‌ده بولونملری ویاخود صلاحیت قانونیه‌یی حائز مصدق بروکیل کوندرملری وعکسی حالده عدم اجابتلری اعتبار اولنه‌رق حقلرنده غیاباً محاکمه اجرا قلنه‌جنی معلوم اولمق اوزره اصول محاکمات حقوقیه‌نك یکرمی آلتنجی ماده‌سی موجبنجه اعلان کیفیته ابتدار قلنور .

مالیه نظارتی املاك امیریه مدیریتندن :

درسعادت خلیجنده بولنان « مسعود » و « ریحانیه » واپورلری تکنه‌لرینك بدل مزایده‌لری حد لایق کورلدیکی تقدیرده شهرحالك اون اوچنجی پنجشنبه کونی احالهٔ اولیه‌لری ویکرمنجی پنجشنبه کونی‌ده احالهٔ قطعیه‌لری اجرا قلنه‌جغندن طالب اولانلرك ایام‌مذکوره‌ده بعدالزوال ساعت‌ایکیده املاك امیریه مدیریت عمومیه‌سنده متشکل قومیسیون مخصوصه مراجعت ایلملری .

دیون عمومیه مدیریت عمومیه‌سی :

اتحاد ملی عثمانلی سیغورطه شرکتنك بهری یکرمی لیرا قیمتنده‌کی یدی بیك بش یوز حصه سندینه متعلق عفا رسمنك تماماً استیفا قلندیغی علاقه‌دارانجه معلوم اولمق اوزره اعلان قلنور .

★

ترکیه عمومی بانقه‌سنك بهری اون لیرا قیمتنده‌کی اللی بیك حصه سندینه متعلق عفا رسمنك تماماً استیفا قلندیغی علاقه‌دارانجه معلوم اولمق اوزره اعلان قلنور .

★

تورك توتونلری عثمانلی آنونیم شرکتنك بهری اون لیرا قیمتنده‌کی اللی بیك حصه سندینه متعلق عفا رسمنك تماماً استیفا قلندیغی علاقه‌دارانجه معلوم اولمق اوزره اعلان قلنور .

★

١١ اغستوس ١٨٨٨ تاریخلی ١١١ نجی کشیده‌ده چیقوب بدللری اخذ اولونمق اوزره ابراز ایدله‌مش- اولان حرب طولاییسیله مخابراتك منقطع بولندیغی علی‌الاصول‌اثبات ایدیله‌بیلن احوال‌مستثنادر- وزیرده نومرولری محرر بولنان‌شرق شمندوفرلری تحویلاتنك ٨ - ٢٠ کانون اول ١٨٨١ تاریخلی نظامنامهٔ همایونك بشنجی‌واون اوچنجی ماده‌لری و ١ - ١٤ ایلول ١٩٠٣ تاریخلی نظامنامهٔ مربوطك اون‌ایکنجی ماده‌سی ایجابنجه ١ اغستوس ١٩١٨ تاریخنده‌حکمدن ساقط اوله‌جقلری اعلان اولونور : ص هف ١ - ت ٣٠

تحویلات نومرولری	١٢٠,٧٦٣
»	١٢٠,٧٦٥
»	٢١٩,٥٩٢
»	٢١٩,٥٩٣
»	٧٥٥,٧٠٦

★

تقسیطنك‌وعده‌سی ١-١٤ ایلول ١٩١٢ تاریخنده‌حلول ایدوب ١-١٤ ایلول ١٩١٨ تاریخنه‌قدر بدلی استیفا ایدلمین - حرب‌طولاییسیله مخابراتك منقطع بولندیغی علی‌الاصول‌اثبات‌ایدیله‌بیلن احوال‌مستثنادر -١٨نومرولی دیون مبدلهٔ موحدهٔ عثمانیه قوپونك ٢٨ محرم ٩ ١٢ (٢٠-٨ کانون‌اول ١٨٨١) تاریخلی نظامنامهٔ‌همایونه مربوط ١-١٤ ایلول ١٩٠٣ تاریخلی نظامنامه‌نك بشنجی ماده‌سی ایجابنجه ابطال ایدیله‌جکی اعلان اولونور . ص هف ١ - ل ١٣

قاضیعسکرلك محکمه‌سندن :

اناطولی قواغنده مجار جاده‌سنده ٤٨ نومرولی خانه‌ده ساکن ایکن بش‌بچق سنه مقدم تغیب والیوم نره‌ده اولدیغی وحیات ومماتی مجهول زوجی بورجه اطه‌لی بقال‌احمد اغاابن‌حسیندن نفقه‌سنك تحصیلی متعذربولندیغندن بحثله بینلرنده‌کی نکاحك فسخی زوجه‌سی نیکار خانم طرفندن بوبابده برقطعه محرر علم وخبری ابرازایله‌دعوی ایدلمکله دعوای مذکوره سنهٔ حالیه اغستوسنك اون یدنجی جمعه ایرتسی کونی بعدالزوال ساعت بر بچقده رؤیت اولنه‌جغندن مزبور احمد اغانك وقت مذکورده بالذات محکمه‌یه کلسی ویاوکیل کوندرمسی وعکسی تقدیرده‌حقنده معاملهٔ غیابیه‌اجرا اولنه‌جغی اعلان اولنور .

فاتح صلح محکمه‌سندن :

فاتحده افضل‌زاده‌محله‌سنك نشانجی‌جاده‌سنده کسکین‌ده‌ده سوقاغنده ٤ نومرولی چاتی اره‌سنی حاوی وایکی قات اوزرینه بش اوطه وایکی‌خلا وبرمطبخ و ١٤٧٥ ذراع بغچه و٢٥ عدد اشجار مثمره وغیر مثمره‌یی وبغچه‌ده ایکی قیویی حاوی و اطراف اربعه‌سی بغچه ایله محاط برباب خانه بالمزایده اوتوز بش بیك غروشده و فتحیه‌ده کاتب مصلح‌الدین محله‌سنده‌فتحیه جاده‌سنده ٣٤ نومرولی و١١٥ ذراع‌مع بغچه برباب قهوه‌دکانی یدی‌بیك‌بشیوزغروشده طالبلری عهده‌سنده احالهٔ اولیه‌سی اجرا قلنمش وشهر حزیرانك اوتوزنجی بازار کونی احالهٔ قطعیه‌سی‌اجرا قلنه‌جغندن یوزده بش ضم ایله اشتراسنه‌طالب‌اولانلرك ودها زیاده معلومات آلمق ایسته‌ینلرك فاتح صلح محکمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری لزومی اعلان اولنور .

★

اون‌قپانده عزبلرده الوان زاده محله‌سنده عتیق یشیل طلومبه وجدید تپه‌باشی سوقاغنده ١ و ٣ و ٢٩ و ٣١ نومرولی‌التی اوطه‌ایکی‌صدیق‌اوطه‌سی وپانچورلی بالقون‌اوطه‌وتحته‌پوش واوچ ابدستخانه ومطبخ‌وطلومبه وخلاج ورشیجی کدکلرندن منقلب اوچ باب دکانی مشتمل برباب خانه شیوعك ازاله‌سی ضمننده فروختی تقرر ایلمکله شهر تموزك دردنجی کونی احالهٔ اولیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن اشتراسنه طالب اولانلرك ودها زیاده معلومات آلمق ایستیانلرك فاتح صلح محکمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری لزومی اعلان اولنور.

★

شکرجیلکه عائد قاوانوز شیشه پسکوی تنکه‌سی وشکر مقوه قوطوسی وسائر اشیانك شهرحزیرانك یکرمی ایکنجی‌جمعه ایرتسی کونی فاتحده مالطه چارشوسنده بالمزایده فروخت اولنه‌جغی اعلان اولنور .

اتحاد سیر سفائن آنونیم شرکت عثمانیه‌سندن :

اتحادسیر سفائن شرکتنك حصه‌داران هیئت عمومیه‌سی کله‌جك تموزك یکرمی ایکنجی بازار ایرتسی کونی زوالی ساعت ایکیده شرکتك مرکز اداره‌سی اولان سرکه‌جیده میمنت (قوصوه) خانسده صورت عادیه‌ده عقد اجتماع ایده‌جکندن نظامنامهٔ داخلینك اوتوز برنجی ماده‌سی موجبنجه کرك اصالةً وکرك وکالةً اللی حصه‌یه‌مالك اولان‌ذواتك حصه‌لرینی شرکت‌وزنه‌سنه ابرازایدوب دخولیه ورقه‌لرینی اخذ ایلملری رجا اولنور .

روزنامهٔ مذاکرات

١ — هیئت اداره راپوری
٣ — حساباتك تصدیقی
٣ — تبدیلی اقتضا ایدن ایکی هیئت اداره اعضاسنك انتخابی
٤ — حساب مفتشنك انتخابی

١٩ حزیران ١٣٣٤ ٢

دارالایتام مدیریت عمومیه‌سندن :

دارالایتام‌لوازم انبارلرنده موجود درت‌بیك کیلو دمیر ، ایکیوز آلتمش درت کیلو چنقو ، اللی ایکی کیلو قورشون پارچه‌لری شهرحالك یکرمی یدنجی پنجشنبه کونی احالهٔ اولیه‌سی وبدل مزایده حدلایق کورولدیکی تقدیرده ایکی کون صکره احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنمق اوزره بالمزایده فروخت ایدیله‌جکدر . طالب اولانلرك مدیریت عمومیه مبایعات قومیسیوننه مراجعتلری .

★

دارالایتامه‌عائدکوچوك اوتوموبیل‌بالمزایده صاتیله‌جغندن‌طالب اولانلرك‌اوتوموبیلی کورمك اوزره عینیات انبارینه ومزایده‌یه اشتراك ایتمك اوزره حزیرانك یکرمی یدنجی پنجشنبه کونی مدیریت عمومیه مبایعات قومیسیوننه مراجعتلری .

طرسوس کاتب عدللکندن :

طرسوس تورك قازانج شرکتنك ٥ نیسان ۳۳۱ تاریخنده تشکل ایدن هیئت عمومیه‌سنده ۳ عمومی و ۱ خصوصی نومرولی و ۷ مارت ۳۳۳ تاریخیله مصدق بولنان نظامنامه‌نك ۷ و ۸ و ۹ و ۱۱ و ۱۳ و ۱٤ و ۱٦ و ۲۰ نجی ماده‌لری قسماً تعدیل اولنه‌رق کاتب عدله تسجیل ایتدیرلمش وهیئت ادارهٔ سابقه‌نك مدتنك ختامنه مبنی یکی باشدن اجرا اولنان انتخابده زعیم زاده عبدالحلیم وحاجی عبدالغفور افندی زاده فخری مؤذن زاده طاهر هندی زاده احسان قره مفتی زاده هدایت حسین اغازاده عبدالجبار احمد صباغ بك و افندیلرله هیئت ادارهٔ سابقه‌دن محمود واسماعیل حقی افندیلر احراز اکثریت ایتدکلرندن هیئت اداره ومیانه‌لرندن عبدالحلیم بك رئیس اول تعیین وانتخاب اولنمش وبرموجب نظامنامه برمدیر عمومی انتخابنه قدر هیئت اداره رئیس اولنك مدیر عمومیلك وظیفه‌سنی ایفا ایله مکلف وشرکت نامنه وضع امضایه مأذون بولندیغی اعلان اولنور.

۱ حزیران ۱۳۳٤

اعضا　اعضا　اعضا　اعضا　اعضا　اعضا رئیس ثانی　رئیس اول
اسماعیل حقی　محمد صباغ　احمد احسان　عبدالجبار　احمد هدایت　طاهر　فخری　عبدالحلیم

اشبو اعلاننامه، دائره‌ده محفوظ نسخهٔ اصلیه‌سنه مطابق ایدوکی بالتصدیق برای نشر واعلان (تقویم وقایع) اداره‌سنه ارسال قلندی .　۱۱ حزیران ۱۳۳٤

استانبول دفتردارلغندن :

پولیس مدیریت عمومیه‌سنده موجود استعماله غیرصالح تیمور بورو وسائره ایله اوتوموبیللره عائد بعض خرده اشیا شهر حالك یکرمی دردنجی بازار ایرتسی کونی مدیریت مذکوره‌ده بالمزایده فروخت ایدیله‌جکدر. طالب اولانلرك یوزده اون درجه‌سنده دیپوزیتولرینی آله‌رق محلنده متشکل قومیسیون مخصوصنه مراجعت ایلملری .

اوقاف نظارتی عقارات وقفیه ادارسندن :

طوپجیلر قریه‌سنده رامی قشله‌سی جاده‌سنده عتیق ۱۷ نومرولی چیفتلك محلی ایله اوتوز دونم مقدارنده باغ محلی ایجاره ویریله‌جکندن طالب اولانلرك شهر حالك یکرمی دردنجی بازار ایرتسی کوننه قدر اوقاف نظارتی عقارات وقفیه اداره‌سنه مراجعت ایلملری .

آقسرای صلح محکمه‌سی اجرا دائره‌سندن :

قابل تقسیم اولمامسندن ناشی ازالهٔ شیوعی ضمننده بالمزایده فروختنه قرار ویریلن داود پاشاده قصاب الیاس محله‌سنده داود پاشا اسکله‌سنده کائن ایکی اوطه وبر آخوری حاوی واون بش بیك غروش قیمت مقدره‌لی برباب خانه قرق بش کون مدتله اجرا قلنان مزایده نتیجه‌سنده اون بیك غروشده طالبی عهده‌سنه احالهٔ اولیه‌سی اجرا ایدلمش و تاریخ اعلاندن اعتباراً اون کون صکره‌ده احالهٔ قطعیه اجراسی مقرر بولنمش اولمغله یوزده اوچ ضم ایله طالب اولانلرك اون کون ظرفنده آقسرای صلح محکمه‌سی اجرا قسمنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

بك اوغلی اجرا دائره‌سندن :

ناظمه خانمك ارن کوینده قوز یتاغنده چشمه بیکارنده مقیم ایکن الیوم اقامتکاهی مجهول بولنان رنجبر قره علی علیهنه اسکدار حقوق محکمه‌سندن صادر اولوب ٤ حزیران ۳۳٤ معاملهٔ تبلیغیه‌سی اجرا قلنمش اولان ۱۷ شباط ۳۳٤ تاریخلی اعلام غیابی موجبنجه خانم مومی الیهانك ارن کوینده سعادیه استاسیونی جوارنده بغداد جاده‌سنده کائن بردونم براولك عرصه‌سنه محکوم علیه مومی الیهك وقوعبولان مداخله‌سنك منعیله مذکور ترلانك بالتخلیه مومی الیهایه تسلیمنه و مصارف محاکمه اولان ایکیوز سکسان بر بچق غروشك محکوم علیهه عائدیتنه قرار ویرلمش ومومی الیهك الیوم اقامتکاهی مجهول بولنمش اولدیغندن تاریخ اعلان اخبارنامه‌دن اعتباراً مومی الیهك بر ماه ظرفنده دائرهٔ اجرایه مراجعتله حکم اعلامی بالرضا اجرا ویاخود بر کونا اعتراضی اولوبده درمیان ایلمدیکی تقدیرده حکم اعلامك اجراسندن بالرضا امتناع ایتمش عد اولنه‌رق محکوم لهانك وقوع طلبی اوزرینه اجرا قلنه‌جغی معلوم اولمق اوزره اجرا قانوننك قرقنجی ماده‌سنه توفیقاً اشبو اعلان ورقه‌سندن بر نسخه‌سی دائرهٔ اجرا دیوانخانه‌سنه وبر نسخه‌سی محکوم علیهك مقدما اقامت ایلدیکی محلك مناسب بر موقعنه تعلیق ایدلدیکی کبی اوراق حوادثله دخی اعلان اولنور .

بك اوغلی کاتب عدللکندن:

بك اوغلنده حمال باشنده یکی یولده ایلاریا سوقاغنده مادام ایرینی آپارتماننك ٤ نومرولو دائره‌سنده موجود وانواع ومقادیری اولبابده‌کی بیعنامه‌ده محرر بالجمله اشیای بیتیه‌یی حقفهٔ واحده وبیع بات صحیح شرعی ایله مادام دسپنایه بیع وفروخت وتسلیم ایلدیکمی واشیای مذکورهٔ مزبوره‌نك مال مشتراسی اوله‌رق بنم بر کونا علاقه ومدخلم قالمامش اولدیغنی اعلان ایلرم .　۲۰ حزیران ۱۳۳٤

یوانا کی اوغلی علکساندروس کهیا اوغلی

دائره‌ده محفوظ نسخهٔ اصلیه‌سنه مطابق اولان اشبو اعلاننامه برای نشر واعلان (تقویم وقایع) اداره‌سنه ارسال قلندی.　۲۰ حزیران ۱۳۳٤

درسعادت اجرا دائره‌سندن :

غلطه‌ده خاویار خانده اقامت ایتمکده ایکن حالاً اقامتکاهی مجهول اولدیغی آکلاشیلان صراف میسیانك تاریخ اعلاندن اعتباراً بر آی ظرفنده دائره‌یه مراجعله راشد افندیدن رهن اوله‌رق آلدیغی خانه حقنده ایضاحات کافیه ویرمدیکی تقدیرده حقنده غیاباً معاملهٔ مقتضیهٔ قانونیه‌نك ایفا قلنه‌جغی برنجی اخبارنامه مقامنه قائم اولمق اوزره اعلان اولنور .

مخلفات عمومیه قسامل‌غندن :

ارن قریه‌سی جوارنده پستانجیده چتال چشمه تام دیکر جاده‌سنده عتیق اون بر نومرو ایله مرقم یکدیکرینه متصل ایکی قطعه عرصه‌نك التمش حصه اعتباریله یکرمی یدی حصهٔ شایعه‌سی لدی المزایده اون اوچ بیك بش یوزاللی غروش بدل ایله طالبی عهده‌سنده ولمغله زیاده ایله طالب اولانلرك بر هفته‌یه قدر مخلفات عمومیه قساملغی منادیسی حافظ عثمان افندی‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

تقویم وقایع

امور تحریریه واداره ــ امور تحریریه ایچون دائرهٔ صدارتده « تقویم وقایع » قومیسیوننه و امور اداره ایچون مطبعهٔ عامره مدیریتنه مراجعت اولنور

شرائط اشترا ــ استانبول وولایات ایچون سنه‌لك آبونه بدلی ۳۰۰ غروشدر. پوسته اجرتنه تابع آبونه‌لردن بشقه‌جه ۳۰ غروش استیفا اولنور. ممالك اجنبیه ایچون سنه‌لك آبونه بدلی - پوسته اجرتیله برابر - ۳۵۰ غروشدر .

اعلانات ــ دوائر رسمیه ایله محاکمك افراده متعلق اعلاناتندن مقطوعاً ۲۰ غروش وقانوناً ونظاماً جریدهٔ رسمیه‌یه درجی لازم کلن اعلانات سائره‌نك هر سطرندن ایکی غروش آلنیر . اعلانات خصوصیه قبول اولنماز .

مطبعهٔ عامره